

**Generalstaatsanwaltschaft
der Russischen Föderation**

Militärhauptstaatsanwaltschaft

18. Juni 2002
Nr. 7u-2242-02
103160 Moskau K-160

Rehabilitierungsbescheinigung

Herr/Frau:	Zwitasch, Arnold*
Geburtsjahr und -ort:	1907, Berlin
Staatsangehörigkeit:	deutsch
Volkszugehörigkeit:	deutsch
vor der Verhaftung wohnhaft:	Berlin
letzter Arbeitgeber vor der Verhaftung / beschäftigt als:	Eigentümer einer Stempelwerkstatt
Datum der Verhaftung:	21. Oktober 1948
wann und durch wen verurteilt/verfolgt:	3. November 1948, Militärtribunal der Garnison des Sowjetischen Sektors von Berlin
der Verurteilung zugrundeliegende Paragraphen und Strafmaß (Grund- und Zusatzstrafen):	Art. 58-14 StGB der RSFSR, 25 Jahre Freiheitsentzug, zu verbüßen im Besserungs- und Arbeitslager und Einziehung des Vermögens. Durch die Kommission zur Prüfung der Strafsachen von Verurteilten, die ihre Strafe in Lagern und Gefängnissen im Hoheitsgebiet der DDR verbüßen, wurde das Strafmaß am 24. Juni 1955 auf 8 Jahre herabgesetzt.

Gemäß Artikel 3 Buchstabe a des Gesetzes der Russischen Föderation "Über die Rehabilitierung der Opfer politischer Repressionen" vom 18. Oktober 1991 wurde Herr Arnold Zwitasch rehabilitiert.

Anmerkung: Die Entscheidung über die Rehabilitierung kann nicht als Grundlage für nicht im Einklang mit den geltenden gesetzlichen Bestimmungen und internationalen Verpflichtungen stehende Vermögensansprüche deutscher Staatsangehöriger dienen.

Leiter der Abteilung für die Rehabilitierung
der Opfer politischer Repressionen

[Siegel, Unterschrift] S. W. Urasowski

* *Bitte beachten:* Die Schreibung der Namen und Ortsbezeichnungen auf diesem Formblatt erfolgt aufgrund der Schreibweise im russischen Original. Bei der Rückübertragung in lateinische Buchstaben kann es daher u.U. zu Unterschieden in der Schreibweise kommen.



Исп. вх. №

ГЕНЕРАЛЬНАЯ ПРОКУРАТУРА
РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

ГЛАВНАЯ
ВОЕННАЯ ПРОКУРАТУРА

„ 18 “ мая 2002 г.

№ 79-2242-02

103160, Москва, К-160

СПРАВКА
(о реабилитации)

При ответе ссылаться
на наш номер и дату

Гражданин ЦВИТАШ Арнольд

Год и место рождения 1907 г., гор. Берлин

Гражданин какого государства Германия

Национальность немец

Место жительства до ареста гор. Берлин

Место работы и должность (род занятий) до ареста владелец
штемпельной мастерской

Дата ареста 21 октября 1948 года

Когда и каким органом осужден (репрессирован)

3 ноября 1948 года военным трибуналом гарнизона Советского
сектора оккупации города Берлин.

Квалификация содеянного и мера наказания ст. 58-14 УК

РСФСР, 25 лет лишения свободы в ИТЛ с конфискацией имущества.
24 июня 1955 года мера наказания снижена до 8 лет Комиссией по
рассмотрению дел на осужденных, отбывающих наказание в лагерях и
тюрьмах на территории ГДР.

На основании ст. 3, п. «а» Закона РФ от 18 октября 1991 года «О
реабилитации жертв политических репрессий» гражданин
ЦВИТАШ Арнольд реабилитирован.

Примечание: Решение о реабилитации не может служить основанием
для имущественных требований граждан Германии,
идущих в разрез с действующим законодательством
и международными обязательствами.

НАЧАЛЬНИК ОТДЕЛА РЕАБИЛИТАЦИИ
ЖЕРТВ ПОЛИТИЧЕСКИХ РЕПРЕССИЙ



С.В. УРАЗОВСКИЙ